

3. a) Bij de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen werden in het gerechtelijk jaar 2008-2009, 2289 beroepen in volle rechtsmacht ingediend in de Nederlandstalige proceduretaal, en 2802 beroepen in volle rechtsmacht in de franstalige proceduretaal.

Voor het gerechtelijk jaar 2007-2008 bedroegen deze aantallen respectievelijk 2456 beroepen en 2471 beroepen.

b) Aangezien de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen enkel vanaf 1 juni 2007 officieel van start is gegaan, kan de Raad voor Vreemdelingenbetwistingen geen cijfers voorleggen van de voorgaande jaren.

4) De hervormingsraad in volle rechtsmacht voor het gerechtelijke jaar 2008-2009 bedraagt 5.8%.

Het percentage verworpen verzoeken tot hervorming bedraagt voor de Franse proceduretaal 82.5% en voor de Nederlandse proceduretaal 96.5%.

De Raad beschikt niet over absolute cijfers in functie van het aantal ingediende beroepen daar het aantal dicta van de genomen arresten niet steeds overeenstemt met het aantal ingediende beroepen of met andere woorden er niet noodzakelijk een één op één is verhouding tussen de ingediende beroepen en de dicta.

DO 2009201012166

Vraag nr. 141 van de heer volksvertegenwoordiger Xavier Baeselen van 24 februari 2010 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Begroting, Migratie- en asielbeleid, Gezinsbeleid en Federale Culturele Instellingen:

Bevel om het grondgebied te verlaten

Uw antwoord op mijn schriftelijke vraag nr. 777 van 4 augustus 2009 verwondert me (vraag nr. 777, *Schriftelijke vragen en antwoorden*, Kamer, 2008-2009, nr. 80, blz. 137). Ik vroeg u hoeveel gedetineerden in onze Belgische gevangenissen er op 1 juli 2009 in het bezit waren van een bevel om het grondgebied te verlaten. U antwoordde daarop dat u niet over deze cijfers beschikte. Ik ben dan ook zo vrij om u deze vraag nu, vier maanden later, opnieuw te stellen, of u op zijn minst te vragen of u weet om hoeveel mensen het naar schatting zou gaan.

Antwoord van de staatssecretaris voor Begroting, Migratie- en asielbeleid, Gezinsbeleid en Federale Culturele Instellingen van 02 april 2010, op de vraag nr. 141 van de heer volksvertegenwoordiger Xavier Baeselen van 24 februari 2010 (Fr.):

Om u een algemeen overzicht te geven, bezorg ik u de jaarcijfers in plaats van de cijfers op 1 juli 2009.

3. a) Au cours de l'année judiciaire 2008-2009, 2289 recours de plein contentieux ont été introduits auprès du Conseil du Contentieux des Étrangers dans la langue de procédure néerlandaise et 2802 recours de plein contentieux dans la langue de procédure française.

Pour l'année judiciaire 2007-2008, ces chiffres s'élevaient respectivement à 2456 et 2471 recours.

b) Étant donné que le Conseil du Contentieux des Étrangers n'a officiellement commencé à exercer ses compétences qu'à partir du 1er juin 2007, il ne peut pas présenter de chiffres relatifs aux années antérieures.

4. Le taux de réformation en plein contentieux est de 5.8% pour l'année judiciaire 2008-2009.

Le pourcentage de demandes de réformation rejetées est de 82.5% pour la langue française et de 96.5% pour la langue néerlandaise de procédure.

Le Conseil ne dispose pas de chiffres absolus en fonction des recours introduits, étant donné que le nombre de dispositifs des arrêts pris ne correspond pas toujours avec le nombre de recours introduits. En d'autres mots, un recours introduit ne correspond pas forcément à un dispositif.

DO 2009201012166

Question n° 141 de monsieur le député Xavier Baeselen du 24 février 2010 (Fr.) au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales:

Ordres de quitter le territoire.

Je m'étonne de votre réponse à une question écrite que je vous ai posée le 4 août 2009 (question n°777, *Questions et Réponses*, Chambre, 2008-2009, n° 80, p. 137). En effet, je vous demandais si vous pouviez me communiquer le nombre de détenus dans nos prisons belges qui, au 1er juillet 2009, se sont vu délivrer un ordre de quitter le territoire. Vous m'avez répondu que vous ne disposiez pas de ces chiffres. Je me permets toutefois, quatre mois après, de vous reposer la même question ou du moins de vous demander si vous savez estimer l'ampleur du phénomène.

Réponse du secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales du 02 avril 2010, à la question n° 141 de monsieur le député Xavier Baeselen du 24 février 2010 (Fr.):

Afin de vous donner une vue d'ensemble, je vais vous transmettre les chiffres annuels plutôt que les chiffres au 1er juillet 2009.

Het aantal door de Dienst Vreemdelingenzaken uitgevaardigde "bevelen om het grondgebied te verlaten" (BGV) voor de personen in de gevangenis bedraagt:

Voor 2009: 6.205 BGV's

(5.343 met 5 dagen om het grondgebied te verlaten en 862 met opsluiting in gesloten centrum).

Voor 2008: 5.163 BGV's

(4.339 met 5 dagen om het grondgebied te verlaten en 824 met opsluiting in gesloten centrum).

DO 2009201012225

Vraag nr. 40 van de heer volksvertegenwoordiger Filip De Man van 17 december 2009 (N.) aan de staatssecretaris voor Begroting, Migratie- en asielbeleid, Gezinsbeleid en Federale Culturele Instellingen:

De verwijdering van ongewenste vreemdelingen (SV 61).

Jaarlijks worden tienduizenden vreemdelingen het land uitgewezen omdat ze hier op illegale wijze verblijven of een negatieve beslissing kregen inzake asiel, gezinshereniging, regularisatie, enzovoort.

1. Kan u voor het volledige jaar 2008 de cijfers meedelen inzake de uitreiking van de (vrijwel nutteloze) "bevelen om het grondgebied te verlaten", het aantal vrijwillige vertrekkers via de IOM, het aantal teruggedrijvingen, grensleidingen en repatriëringen?

2. Wat zijn - meer specifiek - de aantallen voor niet-begeleide minderjarigen?

3. a) Hoeveel repatriëringen waren er zonder escorte?

b) Hoeveel repatriëringen waren er met escorte?

c) In hoeveel gevallen moest een repatriëring wegens verzet van de illegale vreemdeling worden afgeblazen?

d) Hoeveel illegale personen betroffen die onderbroken repatriëringen?

4. a) Werden nog steeds repatriëringvluchten georganiseerd in samenwerking met andere Europese landen?

b) Welke landen?

c) Welke waren de gegroepeerde bestemmingen?

d) Hoeveel illegalen betroffen ze?

Le nombre d' "ordres de quitter le territoire" (OQT) délivrés par l'Office des étrangers pour les personnes en prison est le suivant:

Année 2009: 6.205 OQT délivrés

(5.343 avec 5 jours pour quitter le territoire et 862 avec enfermement en centre fermé).

Année 2008: 5.163 OQT délivrés

(4.339 avec 5 jours pour quitter le territoire et 824 avec enfermement en centre fermé).

DO 2009201012225

Question n° 40 de monsieur le député Filip De Man du 17 décembre 2009 (N.) au secrétaire d'État au Budget, à la Politique de migration et d'asile, à la Politique des familles et aux Institutions culturelles fédérales:

Éloignement d'étrangers indésirables.

Chaque année, des dizaines de milliers d'étrangers sont expulsés de notre pays parce qu'ils y résident illégalement ou parce qu'une décision négative en matière d'asile, de regroupement familial, de régularisation, etc. a été prononcée à leur égard.

1. Pourriez-vous communiquer, pour l'année 2008, les chiffres concernant les délivrances (quasi inutiles) d'"ordres de quitter le territoire", les départs volontaires par l'intermédiaire de l'OMI, les renvois, les raccompagnements à la frontière et les rapatriements?

2. Quels sont - plus spécifiquement - ces chiffres pour les mineurs non accompagnés?

3. a) Combien de rapatriements ont été effectués sans escorte?

b) Combien de rapatriements ont été effectués sous escorte?

c) Dans combien de cas un rapatriement a-t-il dû être interrompu en raison de la résistance de l'étranger illégal?

d) De combien de personnes s'agit-il?

4. a) Des vols de rapatriement ont-ils encore été organisés en collaboration avec d'autres pays européens?

b) Avec quels pays?

c) Quelles étaient les destinations groupées?

d) Combien d'illégaux ont été rapatriés par cette voie?